

ملاحظات في الحقل عن مرض التدرن التاجي (Crown Galls) الذى يصيب الاصول في المشاتل

ان الاورام التي تصيب الاصول في المشاتل لهي مصدر مضايقة متواتر لاصحاب المشاتل لانه رغم أن هذه التدرنات في أغلب الحالات لا تؤثر في الصحة العامة للاشجار الا قليلا ، وقد لا تؤثر في ذلك بالمره ، الا أن الاشجار والاصول الكثرية التدرنات لا يمكن اخراجها من المشاتل . وهناك عوامل كثيرة لتكوين الاورام فكثير منها تسببه الحشرات ولا توجد صعوبة على العموم في مثل تلك الاحوال في اكتشاف وجود هذه الطفيليات ، ولكن الاورام التي تتكلم عنها واضحة فان الفحص الميكروسكوبى لم يظهر وجود أى كائن في الاورام الطبيعية النمو وبقى السبب الحقيقي لتكوين الاورام مشكوكا فيه زمنا طويلا بالرغم عن ايراد نظريات عديدة لبيان كيفية تكاثرها ، وفي سنة ١٩٠٧ أثبت اثنان من مجتهدى الامريكان أن ما يسمى بالتدرن التاجي للكريزانتسم (الاروالة) تحدثه بكتيريا أطلقوا عليها بكتريم تيومفاسيتس (*Bacterium tumefaciens*)

وقد أيد ما وصلوا اليه من النتائج بحاثون آخرون منهم في هذه المملكة (انجلترا) روبنسن وولكدن (*Kobinson and Walkden*) وأصبح معروفا الآن بوجه عام أن التدرن التاجي تسببه البكتريم تيومفاسيتس .

ولا يمكن القول ان جميع الاورام التي لا يوجد فيها طفيل ظاهر تنسب الى هذا الكائن اذ المحتمل أن يكون الواقع لتكوين خلايا الاورام عوامل

(١) اطعننا على هذا البحث في التقرير السنوى لمجلة المباحث بايست مالنج (*East Malling Research Station*) بانجلترا لسنة ١٩٢٤ فرأينا اثباته بالفلاحة بمناسبة ظهور هذا المرض بمصر سنة ١٩٢٥ وقد قام بترجمته الزميل عبد الحميد افندى الديب بالبساتين

ميكانيكية وكيمائية مختلفة ، وإنما يستدل على أن الدرنة يسببها طفيل إذا عزل الكائن الحى من الدرنة وأمكن احداث درنات أخرى مماثلة عند الحقن بزرعات نقية من ذلك الكائن الحى .

أما عن أورام التفاح في هذه المملكة فقد عزل منها كائن قريب الشبه للبكتيريوم تيومفاسينس وعملت تجارب حقن أولية على أصول التفاح كانت نتائجها ايجابية في حالات قليلة ولذلك يمكن أن يقال ان هذه الاورام من قبيل التدرن التاجى المعروف في أمريكا وأغلب ملاحظتنا اجريت على الدرناات التى توجد على أصول التفاح المرقدة سواء في ذلك المطعمة أو غير المطعمة في نهاية سنتين أو ثلاث عقب فصلها من مرقدتها وعلاوة على الدرناات التى توجد على مثل هذه الاصول فاننا شاهدنا نموات مماثلة (جمعت من مصادر مختلفة في هذه المملكة) على أصول التفاح البرى وأصول الكمثرى المرقدة وأشجار الكمثرى الصغيرة وأصول الهوثورن (الزعرور) وأشجار البرقوق والكريز والراسبرى والموجانبرى والمانجل والبنجر والبطيخ وحشيشة الدينار والخطمية .

وتنمو الاورام التى تتكون على سرطانات التفاح المرقدة عادة من الجروح خصوصا التى تصنع عند فطام الترقيدة وتسمى مثل هذه الاورام الناشئة على الطرف السفلى للاصول بعد غرسها (أورام قاعدية) وقد تنشأ الاورام على جوانب الساق بالقرب من سطح الارض أو على الجذور فى الغالب .

وعلى ذلك فان معظم الاورام قاعدية فى الاصول الناشئة بالترقيد أو أرومات الاشجار . أما ما يتكون منها على الاشجار البزرية فيكون بوجه عام فى موضع اتصال الساق بالجذر عند سطح الارض أو قرب ذلك . ويكثر وجود الاورام التى تصيب الاصول فى المشاتل بأمريكا أيضا بالقرب من سطح الارض وذلك فى الغالب نتيجة التطعيم على الطاولة (Bench grafting) المتبعة فى تلك المملكة

وبالنسبة لحجم الاورام التي تتكون على الاصول الناتجة بالترقيد فانه قد يبلغ قطر القاعدة منها من بوصتين الى ثلاث بوصات وقد بلغ مقاس الدرنة المكونة على ترقيده الكثرى أربع بوصات طولا وثلاث بوصات عرضا وأكبر درنة رأيناها أرسلت لنا من هنتنجدوتشير وجدت على جذر شجرة برقوق فكتوريا وكان طولها ست بوصات وعرضها خمس بوصات بينما كان وزنها رطلا وثلاث عشرة أوقية ووجدنا من الملاحظات التي أخذناها على أشجار تفاح بزرية عمرها سنتان فحصت بمعرفتنا في است مولنج أن الدرنة قد تزن أحيانا ٤٠ في المائة من الوزن الكلي للشجرة الصغيرة .

والدرنات يزيد حجمها في بحر سنة زيادة عظيمة ففي تجربة أجريت على أشجار تفاح صغيرة في هذه المحطة قيست الاورام التي عليها أثناء الشتاء ثم زرعت الأشجار وفي الشتاء التالي قلعت وقيست الاورام ثانيا فوجد في احدى الحالات أن قطر احدى الاورام زاد من $\frac{1}{4}$ بوصة الى ٣ بوصات في بحر سنة وفي حالة أخرى زاد القطر من $\frac{1}{4}$ بوصة الى $\frac{1}{2}$ بوصة

ولبعض أصول التفاح قابلية في تكوين الاورام أكثر من غيرها فانه تبين من المشاهدات التي أجريت على الاصول في است مولنج أن النموذج ١ ونمرة ٥٧ أكثرها قابلية لتكوين الاورام بينما النموذج نمرة ١ (براديس العريض الورقة) من أقلها قابلية لذلك وكذا النموذج السادس (نفتش براديس) . أما النموذج الثاني (دوسن) فقد كان معتدلا من هذه الوجهة .

ولم يدل أى أصل من أصول التفاح التي تزرع في است مولنج على مناعته التامة من الاصابة بالدرن التاجي .

وقد أمكن الاستدلال على أن حجم الاورام التي تصيب الاصول يتأثر الى حد ما بنوع الصنو (الطعم) المطعوم عليها فالاصول التي طعم عليها لورد دربي وادلى فكتوريا ولينس برنس البرت أنتجت أوراما بسرعة تفوق ما في الاصول التي طعم عليها برامليس سيدلنج وبسمرك ونيوتن وندر وسترنج كاسل •

وكان المعتقد الى عهد قريب أن التدرن التاجي مرض خطير في أمريكا حيث أعطيت له عناية كبيرة فوضعت تعليمات مشددة لمنع توريد الاصول المصابة بالتدرن التاجي من الخارج ولمنع نقل الاشجار المصابة به من ولاية الى أخرى غير أن بعض المشتغلين الامريكيين أبدوا أن المرض قليل الخطورة وبالاخص متى زرعت الاشجار في محلها الدائم وقد عزز أقوال هؤلاء الفحص الدقيق الذي أجراه الباحثون في تلك المملكة على عدد كبير من الاشجار كما نوهت عن ذلك مقالتان حديثتان تناولتا هذه النقطة • وأتت الابحاث التي أجريت في است مالنج ببرهان آخر على أنه ليس للاورام تأثير ضار هام على نمو الاشجار وقوتها العامة بعد زراعتها • وكانت تدون الملاحظات سنة فسنة على طول النمو الحديث وعدد الازرار الثمرية لبعض أشجار معينة بزرية من نوع برامليس وأشجار مطعومة على أصول معروفة (قسم ٧٥٣) من نسوع ورشستر بيرمين وكانت بعض هذه الاشجار أورام وقت زراعتها والبعض الآخر سليما لمدة خمس سنوات وللاّن لم يظهر فرق بين الاشجار المصابة بالاورام والحالية من الاصابة بالنسبة لنموها وقوتها •

ولم يبت للاّن في مبلغ تأثير الاورام على الاشجار الصغيرة في المشتل ولا يمكن تحقيق ذلك الا ببحث أصول من مصدر واحد متماثلة القوى يكون بعضها سليما من المرض والبعض الآخر مصابا به ولكن يظهر أن الاورام لا بد وأن يكون لها تأثير في اعاقه النمو العام للاشجار الصغيرة أو أن الخلايا المكونة للاورام تحتوى على حبوب نشوية عديدة وهى من الاغذية التي يمكن أن يقال بان الشجرة كانت تستعملها لتكوين

نموها العادى لو أنها سليمة من الاورام غير أنه لم يمكننا لأن أخذ نتيجة من ملاحظتنا الحقلية على أعداد كثيرة من الاصول المرقدة تثبت ما اذا كان للاورام تأثير ضار على أصول المشاتل الصغيرة • والواقع أنه كثيرا ما لوحظ أن مجموعة الاصول المصابة بأكبر الاورام هى أقواها وقد يكون الاوفق أن يقال بأن أقوى الاشجار تنتج أكبر الدرناات فقد أجريت تجارب على نباتات كاللفت ودلت النتائج على أن النباتات الجيدة النمو أنتجت أوراما أكبر من التى لم يجد نموها •

ولم تعرف الى الآن وسائل يمكن بها مقاومة الاصابة بالدرن التاجى مقاومة فعالة عن طريق معاملة التربة • وما يرمى اليه صاحب المشتل أو ما يتغنيه هو الحصول على أصول قوية والشروط التى يلزم أن تكون عليها التربة للوصول الى ذلك هى على ما يظهر مما يساعد على تكوين الادران • وقد تبين من جهة أخرى أن العناية بنقل الاصول يقلل مقدار الاصابة وأنه من الممكن أيضا وقاية سطوح الجروح لتقليل اصابتها •

ويمكن تلخيص هذه النتائج المبينة على تجارب أجريت فى است مولنج على الاصول الناتجة بالترقيد والنامية من الارومات فيما يلى :

(١) يفضل قطع الفراخ الناتجة من الترقيد أو من الاورمة بسكين أفضل من تمزيقها اذ أن سطح القطع النظيف يكون أقل عرضة لتكون الاورام مما فى حالة التمزيق غير المنتظم •

(٢) تغطية سطح القطع عند الطرف الاسفل للاصول بشمع التطعيم أو بقطران استوكهلم يقلل من عدد الاورام القاعدية وحجمها •

(٣) يمكن منع تكون الاورام على الساق فوق القاعدة والاورام الجذرية الى درجة كبيرة وذلك بالاعتناء بنقلها وزراعتها لتحاشى الجروح قدر الامكان •